



PRESIDENDI KÕNE ISESEISVUSE TAASTAMISE AASTAPÄEVAL TALLINNA LAULUVÄLJAKUL

Head kaasmaalased siin lauluväljakul ja kodudes.

Kaks korda viimase sajandi jooksul on Eesti rahvas vaadanud saatusele silma ja öelnud: jah, me teame, mida me tahame.

Me tahame elada oma elu nii, nagu meie seda õigeks peame. Me tahame oma riiki, oma Eestit. Me tahame vabadust.

Nii selge tahe muudab maailma. Me saime oma Eesti. Täna kakskümmend aastat tagasi me võtsime oma Eesti tagasi.

Me oleme nende kahe aastakümnega läbinud tee, milleks paljudel teistel riikidel ja rahvastel on kulunud terve eluiga.

Olgem sellega täna päris rahul – üsna vähestele põlvkondadele on antud võimalus oma riiki täiesti uueks luua.

Olgem täna uhkedki, sest veelgi vähematel on see välja tulnud paremini kui meil. Olgem ometi uhked!

Me oleme jõudnud kaugele. Me oleme jõudnud samas ka uskumatult kaugele ära ja eemale sellest, kus vabadus kehastas loomuliku oleku asemel kas ammust aega või kättesaamatut tulevikku.

Täna on meie seas veel enamuses need, kes ise teavad ja mäletavad, mida see tunne tähendab. Järelikult teab ka enamus seda, mida me tagasi ei taha.

Kui päev vabana mõjub sekundina, siis päev vangis olekut igavikuna. Siis muutub iga helguse hetk, iga vabaduse üürike sähvatus nii tähtsaks ja jääb meelde.

Eesti rahvas mäletab seda. Mäletab öölaulupidude magusat joovastust, seda vabaduse koidikut siinsamas lauluväljakul, me rahva südame kodus.

Eesti rahvas mäletab ärevaid hetki, mil võõras vägi tegi viimase katse seda vabaduse kättejõudmist meilt võtta.

Ja rahvas mäletab rõõmu, kui vabadus sai lõpuks me vaba riigi kuju.

Hoidkem seda tunnet, mu kallid kaasmaalased, sest siis jääb me Eesti alati alles ja vabaks.

Mõtleme hetkeks tänulikult neile, kes aitasid kaasa meie vabaduse tagasitulekule. Mõtleme tänulikult neile, kes me püüdlusi toetasid. Ja ka neile, kes pole täna veel vabad. Mõtleme neile ja ütleme endamisi või päris valjusti: **Elagu Eesti! Elagu vabadus!**



SÕNAVÕTT RAHVAPÉOL - 20. augustil

Austatud daamid ja härrad, head sõbrad!

Tervitan teid kõiki, kes te olete täna siia kogunenud, Eesti saatkonna poolt, et ühiselt tähistada Eesti iseseisvuse taastamise 20. aastapäeva.

Sellistel tähtpäevadel mõtleme Eesti minevikule, olevikule ja tulevikule.

20. augustil 1991. aastal olid Eesti rahva pilgud suunatud Toompeale. Ootused olid väga kõrged ja mitte ainult Eestis. Ka mujal oodati olulist otsust, mis taastaks kaotatud iseseisvuse. Toona oli võimalik vaid üks valik, millele ei olnud alternatiive. Meil kõigil on oma lugu rääkida, kus oldi või mida tunti, kui Eesti taastas iseseisvuse.

20 aastaga on Eesti teinud suure arengu ja muutunud kaasaegseks demokraatlikuks riigiks. Iseseisvuse taastamine tõi Eesti tagasi maailmakaardile ja muutis kõigi meie elusid tuues kaasa nii uusi väljakutseid kui võimalusi, millest ei osatud unistadagi. Riigi ülesehitamine nõudis pingutusi kõigilt Eesti elanikelt. Meie vanem põlvkond mäletas veel, milline oli elu sõjaeelses Eestis ja noorem põlvkond võttis eeskuju kaasaegsest maailmast.

Täna saame uhkusega öelda – jah, sellist Eestit me tahtsime. Eesti edukasse olevikku on panustanud eestlased nii koduses Eestis kui kaugemal. Pagulaseestlastel siin Inglismaal kui mujal oli suur osa Eesti Vabariigi järjepidevuse

ja vabaduse vaimu edasikandmisel okupatsiooniaastatel. Teil oli oma roll olla elavaks meeldetuletuseks, et Eesti on olemas.

Eestlaste rikkuseks on meie keel ja kultuur, mis rikastab maailma kirevat kultuuri. Viivi Luik on öelnud, et keeleta pole verel väärtust. Ka siin on pagulaseestlased hoolt kandnud eesti keele ja kultuuri eest, mille kinnituseks on täna lõpetav järjekordne eesti lastelaager siin Inglismaal.

Üles on kasvanud terve põlvkond noori inimesi, kes on sündinud vabas Eestis. Täna on meile enesestmõistetavad Eesti vabadus ja omariiklus. Kuid me ei tohi unustada, et vabadust tuleb kaitsta ja hoida. Ajalugu on meile andnud valusa õppetunni ja me ei saa endale lubada uuesti vabaduse kaotamist, sest me ei tea, kas meile on antud ka kolmas võimalus. Neile vähestele, kelle on antud kaks sünnipäeva, mõistavad elu haprust ja seepärast on oluline, et Eesti seisaks hea selle eest, et 23. augusti sarnased lepped ei korduks.

Meist sõltub, milline on Eesti 20 aasta pärast, sest meie oleme oma iseolemise loojad ja suunaseadjad. Selleks, et Eesti riik kestaks ja saaks veel paremaks, selleks tuleb meil kõigil ühiselt tegutseda.

Soovin teile saarlase kombel rõõmsat pidu ja Eestile – **kolm korda elagu.**

Karmen Laus, Asejuht Eesti Suursaatkonnas Ühendatud Kuningriigis.

1 **Elagu Eesti!
Elagu Vabadus
Eesti uudised**

2 **Toimetaja veerg
Intervjuu - Aili Nurk
Eesti uudised**

3-4 **Laste suvelaager**

5 **Rahvapidu**

6 **Lastelaagri päevikud
Rannavolley Londonis
Summary in English
Retsept**

7 **In Memoriam
Purjelaevad Glasgows
Sport**

8 **Teated
Eelseisvad üritused
Tagasivaated**

Järgmine Eesti Hääle ilmub **15. oktoobri** kuupäevaga. Kaastööd ja kuulutused palume hiljemalt **7. oktoobriks**

Kirjasaatjad: Mare Rahkema, Öie Rosenberg-Jakubowski, Lea Kreinin, Mari-Liis Graumann.

Fotod: Lea Leitaru, Lea Kreinin, Mark Pritchard, Toomas Ojasoo ja Londoni Eesti Gild.

Korrektuur: Tiina Kõiv

Eesti Hääle väljasaatjad ja abilised: Endla Hopkins, Ida Lemsalu, Adelines Beerman, Asta Rank, Leida Laumets, Artur Sepp.

KAITSEMINISTEERIUMIS TOIMUS TULISTAMINE

11. augustil Tallinnas Kaitseministeeriumi toimus tulistamine. Kell 15.08 sai politsei korrapidaja teate, et Kaitseministeeriumi hoonesse (Sakala tn 1) tungis tundmatu meesterahvas püstoliga, millest ta tulistas. Majja visati ka suitsupomm. Esialgse informatsiooni kohaselt võttis mees kaks inimest pantvangi, kes hiljem pääsesid. Politsei piiras hoone ümber, juhtumi uurimine anti üle kaitsepolitseile. Kaitseministeeriumi töötajad evakueeriti majast 'Estoniasse', kogu hoone ümbrus, seal hulgas ka Solarise keskuse ja NO99 Teatri ümbrus oli ümber piiratud ja liiklus ümber suunatud.

Kaitseminister Mart Laar tulistamise hetkel hoones ei olnud. Ta saabus ministeeriumi ette tund aega hiljem.

Siis sisenes Kaitseministeeriumi kümme kilpide ja maskide ning muu erivarustusega politseinikku. Majast kõlasid paugud ja kiirabitöötajad olid kohal käepärast. Kaitsepolitsei pressiesindaja kinnitas, et kaitseministeeriumi tulistajaga toimus tulevahetus,

mille käigus tulistaja hukkus.

Mees oli kandnud halli ülikonda ja oli pealtnägijate sõnul väga närvieline. Tal õnnestus tungida esimese korruse turvatsooni, kus asusid personali- ja haldusosakond ning sekretariaat. Mart Laari sõnul tulistajal oli kaasas sadakond padrunit ja kandekest lõhkepakettidega. Lisaks oli tal kaasas gaasimask.

Hiljem avaldati, et hukkunud mees oli Armeenias Jerevanis 1954. a sündinud Karen Drambjan. Tal oli kõrgem juriidiline haridus Kaliningradi Ülikoolist ja tal oli Maardus endanimelist õigusbürood. Eesti kodakondsuse sai ta 1990. aastate alguses. Eestimaa Ühendatud Vasakparteisse astus Drambjan 1. jaanuaril 2009; aastatel 2002 kuni 2007 kuulus ta Rahvaliidu. Drambjani kandideeris 2007. aasta valimistel Konstitutsioonierakonna ridades. 2009. aasta valimistega seoses andis ta välja lehte, mis kandis aga venekeelsete valijate seas ebapopulaarseid, näiteks gümnaasiumihariduse muutmine eestikeelseks

EESTI MAJANDUS KASVAS 8,4%

Statistikaameti hinnangul kasvas Eesti sisemajanduse kogutoodang teises kvartalis 8,4 protsenti.

Eesti majandus jätkas laiapõhjalist kasvu, töötus vähenes kiiresti, palgatulu kasvas enamikul tegevusaladel suurenenud töömahu tõttu.

Konjunktuur on hea ning Eesti majanduseksperptide hinnangul olid tulevikuväljavaated kõikide aegade helgemad.

Tarbijate kindlustunne püsis teises kvartalis kõrgel ning elanike kulutuse kasv ületas oluliselt palgatulu kasvu. Osalt oli see tingitud kriisi ajal edasi lükatud püsikaupade ja eriti autode ostmise hoogustumisest ning seetõttu võib

palgatulu ületav tarbimine olla ajutise iseloomuga.

Toidukaupade kiire hinnatõus sundis neile kulutama oluliselt rohkem raha, et säilitada toidu reaalse tarbimise taset. Ekspordi kasv jätkus kiires tempos ning mahud olid senise ajaloo suurimad, teatas Eesti rahandusministeerium.

Eesti panga ökonomist Peeter Luikmel ennustab aga teisel poolaastal majanduskasvu aeglustumist. Kuna üleilmne riskikartlikkus on taas tõusnud, siis võib majanduse edasine kasv kulgeda ebakindlamatel alustel.

2011. aasta majanduskasvuks prognoosib Eesti Pank 6,3%.
Kalev Vilgats, Eesti Päevaleht Rootsis

INTERVJUU - AILI NURK

TOIMETAJA VEERG

Londoni Eesti Kooli esimees Aili Nurk oli lahkelt nõus sel kuul meie küsimustele vastama.



Palun kirjelda meie lugejatele natukene enda lapsepõlve ja noorust.

Olen pärit Hiiumaalt Kassarist, pisikesest mereäärsest talust. Seega läbi ja lõhki maatüdruk. Ja mu lapsepõlv oli ka vastav – suved olid täis heinategu ja rohimist, ujumist ja lakas heintes magamist. Talvel tuli aga hommikuti läbi sügava lume üle kilomeetri bussipeatusesse sumbata, et koolibussile jõuda. Eelistasin lugemist väljas ringi jooksmisele, sooja ilmaga oli eriti hea võtta Kaabik ja ronida vana tamme otsa, kuhu nooremad õde ja vend ei saanud tulla segama.

Kuidas tundus elu nõukogude režiimi all?

Pea tunnistama, et olin esimesest klassist peale aktiivne oktoobrilaps ja pioneer. Mind valiti isegi malevanõukogu esimeheks enne veel kui 14-aastaseks sain, aga sügiseks olid uued ajad ja polnud enam malevat mida juhtida. Samas, nagu ikka lapsed, ei näinud me selles midagi poliitilist, lihtsalt tahtsime koos igasugu asju teha. Kindlasti mõjutas seda apoliitilisust ka see, et elasin Hiiumaal ja saarel on ikka saare elu, olgu see võim missugune tahes. Huvi poliitika (eriti rahvusvahelise poliitika) vastu tekkis palju hiljem.

Räägi meile natukene enda haridusest ja karjäärist enne kui saabusid Inglismaale.

Kuni keskkooli lõpuni elasin Hiiumaal, siis läksin Tartu Ülikooli õigusteadust õppima. Valik oli tegelikult politoloogia ja juura vahel ja otsus puhtjuhuslik – juura sisseastumiseksamid olid päev varem ja ma lihtsalt ei viitsinud järgmisel päeval uuesti kirjandit kirjutama minna. Läks õnneks ja sain juurasse sisse. Nii saigi minust jurist ja mitte poliitik. Ülikooli lõpus sain tööle Tallinnasse Rahandusministeeriumi maksu- poliitikaosakonda ja hakkasin tegelema maksuseadustega. Jälle oli tegu juhusega, mu sõbranna töötas seal ja neil oli inimesi vaja, mina aga otsisin just tööd. Kuigi mul puudus siis igasugune huvi maksunduse vastu, arvasin et paar aastat ministeeriumis töötamist on karjäärile hea algus. See oli 1998 aastal. Nüüd olen maksunduse alal töötanud juba 13 aastat. Lisaks ministeeriumile proovisin vahepeal kaks aasta kätt ka erasektoris, PricewaterhouseCoopersi maksuosakonnas.

Millal ja mis põhjusel Sa Inglismaale tulid? Kuidas tundus alul elu Inglismaal?

Londonisse tulin viis aastat tagasi ja peamiseks põhjuseks oli lähetus Rahandusministeeriumist HM Treasurysse, kus pakuti huvitavat tööd ja arengu- võimalust. London oli vaga suur! Aga kohanemine läks üllatavalt kergelt, aitas see, et mul oli algusest peale olemas töökoht ja stabiilne sissetulek. Tütar Annette oli üheksa-aastane ja läks siin viiendasse

klassi. Annettel läks umbes pool aastat, et uued sõbrad leida ja end kodusemalt tundma hakata. Keeleprobleemi meil kummalgi ei olnud, mis aitas kindlasti ka kohanemisele kaasa. Tugevat koduigatsust mul ei olnud. Ehk seepärast, et kuigi olin aastaid Tallinnas elanud, ei olnud Lasnamäe üürikorter kunagi päris koduks muutunud. Ja Hiiumaa-igatsus oli Londonis sama mis Tallinnaski.

Palun jutusta meie lugejatele enda praegusest tööst HM Treasury juures.

HM Treasury on UK majandus- ja rahandusministeerium ning minu töö on siin olnud üsna sama mis Eesti Rahandusministeeriumis - olen käibemaksuekspert. Peamiseks erisuseks on see, et tegelen nüüd üksnes rahvusvahelise käibemaksuga. Minu põhitööks on EL käibemaksuarutelude jaoks UK positsiooni ettevalmistamine ja Brüsseli koosolekutel UK esindajana läbirääkimistel osalemine. Vajadusel nõustan ka Ministrit. Brüsselis istun ümarlauas Eesti esindajaga kõrvuti. See tekitas algul teistes palju segadust, et kumba maad ma siis nüüd esindan. Eks olengi olnud ka veidi topeltagent, kui vaja.

Oled Londoni Eesti Kooli esimees. Palun räägi meile natukene Eesti Kooli asutamisest, sihtidest ja esimesest kahest õppeaastast ning ka tuleviku plaanidest.

Londoni Eesti Kooli osa minu elus on kooli paari tegevusaasta jooksul oluliselt kasvanud. Kooli asjadega tegelemine võtab suure osa mu töövälisest ajast. Aga nüüdseks on tekkinud ka väga tugev side laste, lastevanemate ja õpetajatega, millest oleks juba väga raske loobuda. Kooli asutasime 2009 aastal koos Kaidi ja Triinuga, kes mind poole asutamise pealt lihtsalt kaasa haarasid, lubades et esimehe roll on puht esinduslik ja ma ei pea mitte kui midagi tegema!! See osutus muidugi puhtaks valeks, aga olen neile andeks andnud.

Sel sügisel alustab kool oma kolmandat õppeaastat ja arvan, et praeguseks on juba tegu positiivses mõttes rutiiniga. Õpetame lastele eesti keelt, seda nii keeletundides kui ka läbi muusika ja kunsti-käsitöö. Eesti Kooli peamiseks eesmärgiks on pakkuda lastele keele- ja kultuurikeskkonda. Aga on tore, et kool on ka lapsevanemaid ühendanud ning et koolil on nüüdseks selge koht siinses eesti kogukonnas. Peamine tuleviku eesmärk on tagada, et Eesti Kool oleks stabiilne ja jatkusuutlik.

Oled ka LES Segakoori liige, Londoni Eesti Maja juhatuse liige ning aktiivne teiste eesti organisatsioonide tegevuses. Kuidas sa suhtud eestlaste tegevusse Inglismaal? Kuidas paistab Sulle eesti organisatsioonide tulevik Suurbritannias?

On jah kuidagi niimoodi juhtunud, et olen igasugu erinevate eesti asjadega seotud. Eestlaste organisatsioone on siin juba päris palju ja eesti kogukond muutub järjest tugevamaks ja aktiivsemaks.

Organisatsioonide suur arv ei pea sugugi tähendama seda, et kogukond oleks killustunud. Oluline on eelkõige see kuidas kõik need tantsijad ja lauljad ja ärimehed omavahel koostööd teevad ja läbi saavad. Viimase aja ühisüritused on aga selgelt näidanud, et saame küll omavahel läbi ja ehk peitubki ühtne jõud nende erinevate oskuste ja tugevate külgede õiges kasutamises, ikka ühistes huvides.

Kui tihti Sa Eestis käid ja milline tunne on sul kui viibid taas kodumaal?

Püüan tütrega käia Eestis igal suvel, et Hiiumaal ema juures paar nädalat vaikuses loodust ja merd nautida. Tihedamalt käimiseks ei ole enamasti aega. Hiiumaa.. on lihtsalt paradiis. Need paar nädalat Eestis annavad mulle terveks aastaks jõudu ja energiat.

Kallid lugejad!

Mul on suur rõõm teile teatada, et nii Inglismaa eesti laste suvelaager kui ka üle Inglismaa eestlaste Rahvapidu toimusid jällegi vägagi edukalt..

Suvelaagris oli lapsi Inglismaalt, Eestist ja Saksamaalt ja praegu paistab, et laste arv Eestist ning ka teistest Euroopa riikidest võib veelgi tõusta! Laagrinädala jooksul valitseb alati ühine positiivne vaim nii laste, noorte kui ka kasvatajate vahel. Selline harmooniline koostöö on eeskujuks meile kõikidele, kes töötavad eesti ühiskonna heaks Inglismaal.

Rahvapeol oli näha ootamatult palju tuttavaid ning ka uusi nägusid ja üldine mulje oli, et rahvas jäi päevaga vägagi rahule. Korraldajatel tekib eriti hea tunne kui

tehtud töö kannab vilja ja vastukaja tõendab seda, et on taas midagi head ja olulist Inglismaa eestlaskonnale pakutud.

Suured tänud kuuluvad veel külalistele Eestist, Saksamaalt, Soomest ja mujalt Euroopast, kes võtsid vaevaks nii kaugelt meie pidustustele tulla ja, kes toetasid meid nii moraalselt kui ka meiega koos esinedes.

Septembrikuu on saabunud ja uued üritused ootavad juba ees. Palju jõudu ja energiat just eriti nendele, kellele eestluse alalhoidmine Ühendatud Kuningriigis on südamelähedane. Tegutseme edasi!

Ja veel – armsad pealtvaatajad - ilma teieta ei toimu midagi ! Palun tulge ikka meie üritustele ja toetage meid!

Reet Järvik, Toimetaja

EESTLASED ON RIIGI ARENGUGA RAHUL

Eurobaromeetri uuringust selgub, et 51 protsendi Eesti kodanike hinnangul liiguvad Eesti riigis asjad õiges ja 26% vales suunas. Euroopa Liidus on Eestit enam riigi arenguga rahul vaid Rootsi kodanikud.

Eestis on Euroopa Liidu riikide seas kõige vähem kodanikke, kelle hinnangul liiguvad asjad vale suunas.

Euroopa liidus keskmiselt liiguvad asjad 28% kodanike hinnangul õige ja 51%

hinnangul vales suunas.

Eestist enam on asjade arenguga rahul Rootsi kodanikud, kellest 56 protsendi hinnangul on Rootsi riigi arengud õiged.

Sarnaselt Eestiga leiab 51% Luksemburgi kodanikest, et asjad liiguvad õiges suunas.

Euroopa Liidu riikides seas on aga kõige vähem arengutega rahul Sloveenia kodanikud, kellest vaid kaheksa protsenti leiab, et asjad liiguvad õiges suunas.

EESTLASED TOETAVAD EUROT

71 protsenti Eesti kodanikest toetab Euroopa ühisraha eurot, selgub värskest Eurobaromeetri uuringust.

Mais läbiviidud ja augustis avaldatud uuringust selgub, et Eesti kodanikest toetab eurot 71 protsenti, vastu on 25 protsenti ja neli protsenti ei osanud oma seisukohta öelda.

Võrreldes aastataguse ajaga on Eestis toetus eurole oluliselt tõusnud. Mullu juunis läbiviidud küsitluse ajal toetas eurot 57 protsenti ja mullu novembris 63 protsenti

Eesti kodanikest.

Euroopa Liidus keskmiselt toetab eurot 56 ja on vastu 37 protsenti kodanikest.

Kõige suuremad euro toetajad on Slovakkia ja Belgia kus eurot toetab 82 protsenti kodanikest, Sloveenia (81%) ja Luksemburgi (80%).

Euro vastased on ülekaalus neljas riigis, mis üksksi ei kuulu euroalasse - Suurbritannias on euro vastu 73, Tšehhis 68, Rootsis 62 ja Poolas 50 protsenti kodanikest.

EESTIST LAHKUS ÜLE 5000 INIMESE

Eestist lahkus mullu üle 5000 inimese

Eestist välja rännanute arv suurenes mullu oluliselt - kui 2009. aastal oli rändesaldo veel pisut alla 800 inimese, siis mullu oli see juba ligi 2500 inimest.

Viimastel aastatel stabiilsena püsinud välisrände puhul suurenes 2010. aastal nii sisse- kui ka väljaränne. Statistikaameti andmetel

immigreerus mullu Eestisse 2810 ja Eestist emigreerus 5294 inimest.

Väljarände suurenemise üks põhjuseid oli kindlasti tööturu aeglane taastumine majanduslangusest ja pikaajaline tööpuudus, mis pani inimesi tööd otsima välismaal. Samal põhjusel vähenes ka sisseränne.

delfi

Mida tähendab Sulle eestlus?

Eestlus on minu jaoks midagi sügavalt isiklikku ja emotsionaalset. See kurgus kipitav tunne ja pisar silmanurgas, mis tekib sini-must-valget lippu või laulupidu nähes või teiste eestlastega koos Ärkamisaega lauldes. Kummaline on see, et Eestis elades ei olnud see tunne pooltki nii tugev. Vahel paistavad mõned olulised asjad kaugemalt palju selgemalt.

Kas tunned ennast nüüd juba põlise Londonlasena?

Tunnen end Londonis mugavalt ja vist tõesti näen end juba londonlasena. Heaks testiks on see, et linnast rääkides kasutan ilmakaari ja metroopeatusi – Green Parkist lõunasse, teine paremale, kolmas vasakule ja paremat kätt kitsast käigust sisse. Nii jõuate muuseas Red Lionisse, ehk Londoni eestlaste kõnepruugis Reinu pubisse.

Kas üritad enda tütart üles kasvatada eesti vaimus?

Ma ei tea kuidas seda 'eesti vaimu' defineerida, mõned asjad on lihtsalt nii loomulikud ja iseenesestmõistetavad. Minu tütar on eestlane ja uhke selle üle. Ja olenemata sellest kus maal ta oma elu otsustab veeta, jääb ta alati eestlaseks.

Kuidas Sa veedad vaba aega?

Tantsin salsat, kui vähegi võimalik siis lausa mitu korda nädalas. Annettega on alati tore koos olla. Lugeda ja laulda meeldib ka väga.

Inglismaal on raadio saade „Desert Island Discs“. Kui Sa oleksid sellises olukorras s.t. üksinda kusagilkenal saarel – millise raamatu, millise CD ja millise luksuse (ainult üks on lubatud) Sa võtaksid endaga kaasa?

Ohh.. lemmikraamatuid on nii palju. Aga on üks, mis on eluaeg kõikjal kaasas käinud - Tove Jannsoni Muumitroll. Minu kapsaks loetud helesinise kaanega vana raamat on voodilähedases riulis alati käepärast. Muusika.... peamiselt laulaksin ise, aga kui just peab CD võtma, siis ehk Sade. Luksus.... kas tütre võib kaasa võtta? Annette on mu parim sõber, ja tõeliselt hea sõber on suurim luksus.... Aga kui teda ennast ei või, siis ehk pildi.

Kas on midagi veel, mida sa sooviksid meie lugejatele öelda?

Sooviksin kõigile rohkem positiivsust, optimismi, avatust ja head huumorimeelt.

Aitäh, Aili, huvitava ja põhjaliku vestluse eest. Soovime Sulle ja ka Eesti Koolile tööri- kast ning edukat aastat.

Reet Järvik

LASTELAAGER



Tulime pühapäeval laagrisse koos oma lastelaste Laura-Marii ja Emily-Mirelle'iga Leicesteri linnast, kus olime paar päeva enne laagrit veetnud. Sel päeval toimus registreerimine ja lapsed jaotati tubadesse. Laagrisse tõi meid väga lahke kohalik eesti abiellupaar Juhan ja Tiina – väga meeldivad ja kenad inimesed. Tänu nende selle eest, et nad meie eest nii hästi hoolitsesid.

Esmaspäeval oli laagri esimene päev. Pean ütleva, et päev oli väga hästi sisustatud. Hommikul äratus kell 8.00 ja hommikusöök 8.30. Lapsed kogunesid kõik koos ukse juurde, kus kasvatajad ootasid neid ja viisid sööma. Hommikusöögi järgi algasid tunnid – kunstõpetus, kus iga päev tehakse erinevat käsitööd. Peale kunsti oli väikene paus ja siis olid eesti ja inglise keele tunnid. Inglise keelt õpetas minu lastelastele õpetaja Laura. Tunnid olid väga huvitavad, kuna õpetati samal ajal inglise ja eesti keelt. Lapsed olid jagatud kahte rühma – algajad ja edasijõudnud. Õpetaja andis ülesanded ja pärast kontrollis üle. Tunni lõpus olid lastel veel mängud, mis koosnesid inglise ja eesti keelest. Lapsed olid väga õnnelikud, et neil oli nii tore õpetaja.

Enne lõunasööki oli veel laulmine, mida juhatasid Karin ja Astrid. Klaveril saatis laule Alexander. Lapsed ja täiskasvanud laulsid koos. Laulud olid kõik valitud eesti keeles ja kava oli hästi läbi mõeldud. Dirigendid ja klaverisaatja tegid väga intensiivset tööd.

Peale lõunasööki algasid mängud. Iga päev olid erinevad mängud – näiteks pallimängud ja metsas aarete otsimine ning sellele lisaks veel ujumine ja vibulaskmine. Alati oli midagi uut ja huvitavat. Noored kasvatajad juhendasid mängu. Laura-Marii ja Emily-Mirelle'il oli väga põnev, kuna nad olid esimest korda laagris. Fantastiline oli jälgida kuidas lapsed olid vaimustuses.



Kell 17.30 toimus õhtusöök. Söömise ajal istusid kasvatajad lastega koos laudades ja söömine lõpetati üheaegselt ning lauad tehti korda.

Peale õhtusööki algas rahvatants. Juhendajaks oli Ly, kes oli väga energiline ja tore õpetaja. Lapsed ja täiskasvanud tantsisid koos ja eraldi veel tantsis suuremate ja täiskasvanute rühm. Lapsed särasid tantsides. Siis toimusid veel mängud ja kell 21.00 oli väikestel öörahu ja suurematel kell 22.00.

Iga päev erines teistest. Kesknädalal oli grillimise õhtu, kus kõik nautisid looduses veedetud õhtut ja tundsid end õnnelikuna.

Neljapäeval oli lõkkeõhtu. Vihmase ilma tõttu oli see sees aga ikkagi huvitavalt korraldatud. Lastele korraldati laulu- ja tantsu mängu, et kõigil oleks lõbus olla. Sai isegi kommi ja limonaadi osta. Laulude ja mängude juhendajateks olid

kasvatajad. Tantsuõpetaja Ly'l oli palju vahvaid laule ja mängu. Kõik kasvatajad nii noored kui vanemad tegid südamest tööd.

Üks vanematest meeskasvatajatest John korraldas ka vibulaskmist ja teisi huvitavaid mängu.

Laager oli väga hästi korraldatud nii kasvatajate, organiseerijate kui ka peakorraldajate poolt.

Suured südamlikud tänud kõikidele kasvatajatele, et lastelastel Laura-Mariil ja Emily-Mirelle'il oli võimalus osa võtta sellest fantastilisest laagrist! Erilised tänud kuuluvad laagrijuhile Kristy'le kui ka Reedale, Karinile ja Toomasele organiseerimise vaeva eest.

Veel kord tuhandes tänud teile! Kindlasti tulevad lapsed nii toredasse laagrisse tagasi!!

Õie Rosenberg-Jakubowski Soomest, kes viibis laagris koos lastelaste Laura-Marii ja Emily-Mirelle Eestist

Inglismaa Eestlaste Suvelaager

Sel suvel tulime kaksikõega esimest korda Catthorpe Manor'isse eesti laste suvelaagrisse Inglismaal. Iga päev oleme koos eesti päritolu noortega ning veedame aega eesti ja inglise keele tundidega, toredate mängudega, eesti rahvatantsuga ja traditsiooniliste eesti lauludega.



Eriti hea mulje jätsid meile keelt alla viivad toidud, mängud metsas, näiteks 'Capture the flag' ja lõbus ajaviide basseinis. Veel õppisime me hea meelega eesti vanu traditsioone läbi laulude ja rahvatantsu. Kõigile lisaks on inimesed väga avatud ja nendega on alati tore aega veeta. Kindlasti oli see nädal igati nautimisväärne ja me ootame juba väga järgmist aastat, et siia tagasi tulla.

Magda ja Johanna, 15 Tallinnast

Estonian Children's Summer Camp

Estonian Children's Camp has been running for 62 years and the age range this year was from 2 to 16.

A typical day at camp includes lots of fun activities as well as learning the Estonian language, Estonian songs and practising Estonian folk dancing.

Camp is a really enjoyable experience where everyone is part of one big family. The location of the camp at Catthorpe Manor is really beautiful as it is set in the midst of the English countryside.

We really treasure the friendships that we make, and, when we part, we wait for the next year so that everyone can look forward to seeing each other again.

Cecilia 12 and Cettrin 15 from London



This is my fourth year at camp and it never fails to be good. It's great to see younger and older kids of all ages having fun together and learning about their heritage. (Max - 15)

My favourite thing about camp is making new friends and just hanging out with everyone. (Cecilia - 12)

The best thing about camp is meeting all the new people but I also enjoyed the swimming. (Khobi - 12)

Oli väga lõbus laager.

Minu meelest on kasvataja roll veel lõbusam kui laagris osalemine lapsena. Mulle väga meeldib väikeste eest hoolitseda. *Eimi Kajando-Clifford*

It was a really fun week again. I especially enjoyed playing the games and the treasure hunt was excellent! *Jessica Kull*

My favourite thing at camp was playing Capture the Flag. (Lucy W - 10)

The thing I liked most was Capture the Flag because the challenge is to find all the bottles and then the flag. (Stefan - 8)

My favourite thing at camp was playing Capture the Flag. (Lucy W - 10)



Kord aastas tulevad kokku kolm põlvkonda, kes töötavad koos lastelaagri heaks kordaminekuks. On tore kogeda, kuidas me üheteisega nii positiivselt suhtleme. *Karin Blakeley*

Mulle meeldivad väga mängud! (Karin - 11)

My favourite part of camp is playing all the games. (Eliis - 12)

Camp is a great opportunity to meet new people and friends from the UK and also Estonia. It keeps the Estonian culture strong in the UK by teaching the children singing, dancing and making them aware of Estonian culture. *Jade Hogg*

Camp, as usual, was a great success! This year marked my seventeenth Summer Camp - I hope to mark my seventieth when it arrives! *Alexander Edwards*

I had such a good time at camp this year! High numbers of children and adults made the activities great - the kids were so involved as were the leaders! The concert, as usual was a great ending to the week, and I really enjoyed taking part. I wish I didn't have to wait a year to do it all again! *Bethany Sheldon*



I enjoyed swimming, crab football and the food! (Toomas - 13) I've really enjoyed most of the activities especially swimming, football, sleeping lions and the food! (Alfie - 12) Mulle meeldisid jalgpall, rahvaste pall, lõkketuli ja toit! (Olari - 9)

I have been coming to camp as a leader for three years now and, although, I am not Estonian by birth, I feel so welcome and immersed in Estonian culture. I can't imagine not returning year on year. *Ben Harwood*

Mul on väga hea meel, et meie järelkasv (s.t. noored kasvatajad vanuse piirides 16 kuni 27) on nii huvitatud lastelaagrist ja löövad nii entusiastlikult igati pidi kaasa! On tore näha, et põlvkondade vaheline koostöö toimub nii harmooniliselt ja sõbralikult. Praegu paistab Inglismaa eestlaste lastelaagrite tulevik küll olema väga roosiline.

Kristy Sheldon - lastelaagri juht



LAAGRIS OLI TORE OLLA!

Loe lähedamalt nii laste kui ka kasvatajate kommentaare!

Mul on hea meel näha, et lapsed Eestist ja ka Saksamaalt on nii vaimustatud, et nad tulevad juba teist ja kolmandat korda meie laagrisse. Need noored räägivad ka teistele edasi, kui tore on Inglismaa eestlaste lastelaager. Lapsed tunduvad olema eriti vaimustatud laagri tihedast programmist ja tegevusest mis toimub vahetpidamata hommikust õhtuni.

Astrid Edwards

Oli väga tore nädal. Lapsed Inglismaalt ja Eestist (ning ka Saksamaalt!) olid nii tublid! Iga laps ja kasvataja hoiab Eestimaad enda südames. Keegi ei tahtnud koju minna!

Laura Bekeris Key

One of my favourite things was swimming. (Arun - 11) I enjoyed swimming, games, archery, the treasure hunt, seeing all my mates and also sleeping and eating. (Jordan - 13)



I like playing games, going swimming, making new friends, singing, dancing and learning Estonian.

(Lucy T-S - 12)

Mulle meeldisid eriti inglise keele tunnid.

(Laura-Marii - 8)

I have been coming to camp since I was a very small child and, every year, I enjoy it more. As a leader, I have been happy to see everyone joining in all the activities and trying their hardest. *Martin Kull*

Minu lemmik asi laagris oli kui me mängisime kulla otsimist ja kui me tegime lõkketuld. See laager on maailma kõige ägedam. Soovitan kõigile. (Leini - 11)

Capture the flag was my favourite but I also really enjoyed the treasure hunt. (Joel - 12)



I enjoyed practically everything at camp - the games, swimming, free time and the treasure hunt in particular. (Olivia - 10)

One of my favourite things at camp was playing dodgeball but the treasure hunt was the best game I have ever played in my life! (Isaac - 8)



Noored kasvatajad on eriti loomingulised ja on mõelnud välja väga huvitavaid mängu ning tegevusi lastele. Aardemäng ehk kulla otsimise mäng sai erilist menu osaliseks ja haaras kõiki põlvkondi kaasa. Lapsed Eestist tundusid olevat eriti vaimustatud sellest mängust. *Tiin Kajando*

This year has been my first time as a junior leader rather than a camper and I have really enjoyed helping the children. I have also learnt a lot from the other more senior leaders and I am aiming to develop my skills as a camp leader further in the next couple of years. *Kristian Edwards*

Mulle väga meeldis kulla otsimise mäng. (Emily-Mirelle - 10)

I enjoyed playing dodgeball. I have to admit that this was the favourite thing at camp for me. (Aleksander - 11)



ja RAHVAPIDU

Inglismaa eestlaste Rahvapidu on midagi erilist. Saan seda taas tõdeda. Euroopa Eestlaste Kooriga olime ka 2007. ja 2010. aastatel esinejate ja piduliste hulgas.

Inglismaa eesti laste suvelaagris, mis toimub nädal enne Rahvapidu, oli seekord 34 last Inglismaalt, Eestist ja Saksamaalt. Üks lastelaagri eesmärke ongi ju tugevdada sidemeid kodumaa ja mujal üleskasvavate eesti laste vahel. Lisaboonuseks ühtede parem eesti keel ja teistele perfektne inglise keel.

Rahvapidu algas lippude sissetoomisega ja lauldi „Kaunistagem eesti kojad“. Sellele järgnes lühikene palvus EELK konsistooriumi liikme Virge James'i poolt. Ta tõi tervitusi oma venna piiskop Andres Taul'i poolt kõikidele eestlastele Inglismaal ja eriti nendele, kes mäletavad teda sellest ajast kui ta oli Inglismaa Põhja-Inglismaa koguduse õpetaja. Inglismaa Eestlaste Ühingu esimees Toomas Ojasoo tänas Virget avasõnas ja palus pealtvaatajaid olla rõõmsad sel tähtpäeval. Sündmused kakskümmend aastat tagasi võimaldasid tihedamate sidemete loomist Inglismaa ja kodumaa eestlaste vahel. Üks näide sellest on laste suvelaager, millest osalevad lapsed eesti päritoluga Inglismaal kui ka need kes on iseseisvas Eestis sündinud. Karmen Laus, uus asejuht Eesti Vabariigi Suursaatkonnas Londonis, kõneles pikemalt sel teemal (Tema sõnavõtt on ära toodud lk 1.).

Kui sõnavõttud olid läbi, marssisid lavale suvelaagri lapsed „Kungla Rahva“ helidel ja algas eeskava.

Sain vaid väikse kadedusega pead vangutada ja taas imestada – mida on kasvatajad suutnud nädalaga lastele selgeks õpetada! Ja millise lusti ja säruga lauldi eestikeelseid ja eestimeelseid laule ning ka hiljem tantsiti eesti rahvatantsu!

Kontserti jätkas lauludega Londoni Eesti Seltsi Segakoor. Esimesena rahvalike lugude popurii, „Istsõ ma maailma veerekesse pääle“, „Virulaste tants“ ja „Kungla Rahvas“, mida oli seadnud dirigent Reet Kromel. Teiseks pakkumiseks lauldi Gustav Ernesaksa „Kõige ilusam luule“ mida dirigeeris Lii Carr.

Edasi sai sõna Haaslava Meeskoori topeltkvartett „Väike Punt“, dirigendiks Kalev Lindal. Väike Punt on koos musitseerinud juba üle 20 aasta ning esinetud on nii Eestis kui mitmetes Euroopa riikides. Repertuaari kuulub ligi 150 lugu – klassikast ja joomalauludest kuni lembe- ja unelauluden.

Kogu väga hästi ettevalmistatud ja kõlanud peo puhul oli see etteaste ehk peo naelaks. Fantastiline kõla, laulatusklik repertuaar, atraktiivne ja kaasahaarav esitus – kõik kokku oli väga nauditav.

Kontsertosa lõpetuseks laulis ühendkoor, kus said oma „noka lahti“ teha ka Euroopa Eestlaste Koori kohalolnud liikmed. R.Eespere Ärkamise aeg sellise suure koori esituses pani nii mõnestki silmapaarist poetatud pisarat pühkima.



Väike Punt - Ilmar Vatsar, Ülo Annamaa, Hanno Kurvits, Kalle Helendi, Keiji Rohusalu, Jüri Karja, Juhan Undrits, Tõnu Muru. Kalev Lindal (dirigent) puudub pildilt.

IES Tuleviku esinaine Karin Blakeley tänas kõiki esinejaid ja laste suvelaagri kasvatajaid, ilma kellela oleks olnud võimatu sellist üritust korraldada. Aga pidu sellega veel ei lõppenud

Pidu jätkus rahvatantsudega vabaõhus. Vihm jäi ära ja, nagu tellitud, paistis päike rahvatantsijate peale! Tantsiti viis rahvatantsu – Neljapuuri, Kaera-jaan, Tõmba Jüri, Maru Polka ja Oige ja vasemba – pillimehe Peeter Sheldoni ja viiuli mängija Ruth Williamsi saatel.



Rahvatantsus osalesid koos laagrilaste ja –täiskasvanutega ka Londoni Eesti Seltsi taasisutatud rahvatantsu rühma liikmed.

Tagasi saali tulles kõlasid ühislaulud ning loositi välja superloterii võidupiletid. Tänu Estonian Airile esimese auhinna eest - 2 edasi tagasi lennupiletit London – Tallinn. Hiljem, veel öötundidelgi kõlas ühine laul ja muusika, löödi tantsu ja räägiti juttu. Noorem generatsioon sai alles aovalgel peolt koju.

See fantastiline õhkkond, see mõnus suhtlemine laagrilaste ja täiskasvanute vahel, see lust koostegemisest, see mitmete põlvkondade ühispidu läks igati korda. Tublid olete, Inglismaa Eestlaste Ühing ja IES Tulevik!

Mare Rahkema
Euroopa Eestlaste Koori president
Kölni Eesti Rahvuskooandise esinaine



JÄRGMISEL AASTAL TOIMUB IES TULEVIKU LASTE SUVELAAGER 12. KUNI 18. AUGUSTINI ; RAHVAPIDU 18. AUGUSTIL

Sponsorid
IES Tulevik tänab allnimetatud sponsoreid nii üksikisikuid kui ka organisatsioone, kelle helled annetused on võimaldanud jällegi korraldada eesti laste suvelaagrit Inglismaal.
Kalju Ellik; Sirje ja Eino Ilmari; Lydia Järvik; Tiina Kõiv; Ellen Mänd; Heino Poopuu; Leo Rand; Gunnar ja Maarja Reiman; Ted Sheldon; Bruno Toomeoks abikaasaga; Bradfordi Eesti Kodu Klubi; Bradfordi Naisring; Eesti Abistamise Komitee Londonis; Estonian Air; Eesti Suursaatkond Londonis; Põhja Inglismaa Kogudus; Viru Ölu; EV Haridus- ja Teadusministeerium.



Kadunud ja leitud – Lost and Found at Rahvapidu	
Kadunud pross Hobe pross oli umbes 10 -11 cm labimooduga,mille peal oli suur viikingitelaeva ornament. Ornament oli ringikujuline ning laevakuju oli domineeriv.	Leitud pross ehk sõlg Kas keegi kaotas ära prossi ehk sõle Rahvapeol? Palun võtta ühendust Kristy Sheldoniga Tel: 07581 514 775 või kristysheldon@hotmail.com

Superloterii - Estonian Air piletite võitjad olid Heiki ja Helga Olle.

LASTELAAGER - KATKENDID LASTE PÄEVIKUTEST

Eestist tulnud lapsed kirjutavad inglise keeles ja Inglismaal elavad lapsed kirjutavad eesti keeles. Nii õpivad kõik lapsed keeleliselt midagi uut!

The first day

My first day in my first English camp was good. We walked round Catthorpe, played in the garden and finally we ate cookies and cakes. Then we went to sleep. Good night!!

The second day

My second day in camp was also good. We woke up and brushed our teeth and then we went to breakfast. After breakfast we went to our art lesson. Then we went to our English lesson and after that we had a music lesson where we sang Estonian songs. Then we went outside to play games. In the evening we had a meeting together and then we went to sleep.

Emily-Mirelle Tallinnast (10)

Minu lastelaagri nädal

Esimene päev

Ma ärkasin ülesse ja sõin krõbinaid. Siis ma panin riidesse ja minu emme sõbranna tuli ja me sõitsime eesti lastelaagrisse. Me läksime jalutama ja õpetaja näitas meile kus tohib ja kuhu ei tohi minna. Peale seda me läksime sööma ja siis mängisime rahvaste palli ja jalgpalli (crab football). Siis oli aeg minna magama.

Teine päev

Eile oli tore päev. Ma käisin ujumas ja ma tantsisin rahvatantsu. Hommikul meie laulsime ka. Mulle meeldib ujumine kõige paremini.

Chloe Londonist (9)

The first day

My first day was the same as always - we walked round Catthorpe, had our evening meal, played some games and then we had cake, cookies and juice in the evening. Then we went to bed but I couldn't sleep because everyone was talking. Lucy gave me some sweets. I was still up at 23.00 and didn't go to sleep until 23.05. I woke up at 6.30. It was really exhausting!

The third day

I woke up at 6.30 and I didn't want to get up but I did. During the day we played football and some other games. Our room was the tidiest. Tomorrow I am going to do archery. In the evening, we got cakes, cookies and juice again like always. Then we went to sleep.

Leini Tallinnast (11)

Teisipäev

Eile meie mängisime lipu mängu. Siis me läksime ujuma. See oli hästi lõbus. Ma ujusin koos Leilaga. Siis me kõik läksime sööma. Ma sõin makarooneja salatit. Peale seda me kõik läksime tantsima. Siis ma läksin mängima. Täna ma ei taha minna ujuma - ma tahan teha vibu laskmist !

Kolmapäev

Ma ärkasin ülesse kell 7.15. Ceci ja Lucy olid juba üleval. Ma panin riidesse kell 7.30 ja koristasin kõik ära. Siis ma läksin suurte tüdrukute tuppa ja me läksime sööma. Mina sõin muna ja võileiba. Peale seda olid eesti keele tunnid. Pärast lõunasööki me mängisime mängu. See oli lõbus. Õhtul oli grillimine ja see oli ka hästi lõbus sellepärast, et peale sööki me saime kiikuda.

Olivia Londonist (11)

RETSEPT

IN THE EESTI HÄÄL THIS MONTH

<u>Mahlane ploomikook</u> Mahlane ploomikook, mille taina sees on ka toorjuustu. Kasuta tumedaid punaseid ploome - nendega jääb kook efektsem. Kogus: kaheksale kuni kümnele. Koostis: 3 dl nisujahu 1 tl küpsetuspulbrit 4 suurt muna 2 dl suhkrut 1 dl hapukoort 180 g maitsestatamata toorjuustu 400 g küpseid ploome demerara pruuni suhkrut pealeraputamiseks	Valmistamine: Eralda munakollased muna-valgetest. Sega jahu ja küpsetuspulber. Klopi suures kausis munakollased 1,5 dl suhkruga vahule, siis klopi juurde hapukoor ja toasoe toorjuust. Sega juurde küpsetuspulbriga segatud jahu. Vahusta munavalged kõvaks vahuks, lõpufaasis lisa 0,5 dl suhkrut. Sega munavalgevaht ettevaatlikult ülejäänud koogitaina hulka. Määri 25 cm koogivorm võiga või vooderda küpsetuspaberiga. Kalla	tainas vormi. Poolita ploomid ja eemalda kivid. Laota ploomid koogile, lõikepind ülal. Puista peale natuke (demerara) suhkrut. Küpseta 175kraadise ahju keskosas umbes 45 minutit, kuni kook on kerkinud ja pealt kuldne. Enne serveerimist lase koogil vähemalt veerand tundi jahtuda. Retsept on 100 rooga sarja raamatust "Kirsi- ja ploomikoogid", aga instruksioone on veidi muudetud ja ka retsepti täiendatud. <i>Allikas: Nami-nami retseptikogu</i>
---	---	---

EESTI RANNAVÕRKPALLURID MÄNGISID LONDONIS



Olime Londonis ning üldse Inglismaal esimest korda. Kohalikud ütlesid, et Blackpool ei lähe arvesse, kuna see ei ole üldse tüüpiline Inglismaa linn. Meile väga meeldis Londonis. Vastuvõtt oli super, korraldajad, vabatahtlikud ja inimesed olid ülimalt sõbralikud ning väga abivalmid. See oli üks parimaid võistlusi, kus me käinud oleme, nii korralduse kui asukoha mõttes. Nii kesklinnas pole me ennem mänginud (Tartu Raekoja plats ei lähe arvesse). Kuna meil endal treenerit kaasas ei olnud, siis vabatahtlikud aitasid meid nii trennides kui soojenduse ajal ning võimas tunne oli mängida Londoni kesklinnas, mida ümbritsesid valituse hooned ning kuninganna loss. Samuti oli taamal näha London Eye ning Big Beni torn ning peareen, kus kõik mängud toimusid oli täielikult välja müüdnud. Sellise publiku ees oli väga hea mängida ning nii mõneski mängus elati meile tormiliselt kaasa.

Kesk-London meeldis väga, kindlasti tahame järgmisel aastal tagasi minna. Mängugraafiku tõttu (1 mäng päevas õhtusel ajal) ei saanud linnaga väga põhjalikult tutvuda. Ühel päeval ei julgenud ka rahutuste tõttu hotellist välja minna, politsei sireene kuulsime vahetpidamata. Kuid mõned jalutuskäigud siiski

tegime ning nähtud on Big Ben, Westminster Abby, St. Pauli Cathedral, Oxford Street, Soho ning Chinatown linnaosad. London Eye'd nägime kaugelt võistluste peaväljakult. Rahvast oli seal tõesti palju, tagasi Tallinnas tekkis tunne nagu linn oleks välja surnud

Kõik rääkisid kui odav Londonis shopata on. Läksime ka Oxford Street'le, kuid seal oli ikka rahvast väga palju ning meil ei olnud piisavalt kannatust, et proovikabiinide ning kassa järjekordades seista ning piirdusime raamatupoest tehtud ostudega. Eesti keelset kirjandust sportlastest ja reisimisest meil nii head ei ole kui seal. Kuigi see võistlus ühtegi maailmakarika ega euroopa punkti ei andnud, siis põhirohk oli meil ikkagi võistlemisel ning heade mängude saamisel ning selle eesmärgi me ka seal täitsime.

Kohtusime ka eestlasi Londonis. Tuttavad eestlased käisid mängu vaatamas. Kõik muidugi tänu facebookile, kus saab väga lihtsalt infot vahetada. Londonis elab üks minu (*Mari-Liis*) kunagine trennikaaslane, kes küll enam võrkpalli ei mängi, kuid selle üritusega jäi väga rahule.

Vahetult enne Londonisse tulekut selgus, et mu klassiõe vend töötab Eesti Suursaatkonnas Londonis ning ta sai piletid meie võistlusele. Ta elas väga häälekalt meile kaasa ning pärast käisime mitmel õhtul koos söömas. Muidu ehk poleks Soho ja Chinatowni piirkonda sattunud, nendel väikestel tänavatel kaardiga seigelda poleks kõige meeldivam tegevus olnud.

Rahutused segasid meie võistlust esimesel mängupäeval, kui mängud tõsteti varasemaks. Meil pidi olema mäng 18.20, kuid kui kell 16.00 võistluspaika jõudsime, siis öeldi et poole tunni pärast peame mängima, et pealtvaatajad turvaliselt enne pimedat koju jõuaks.

9.-11 septembril toimub olümpiakvalifikatsiooni 2. Etapp Kopenhaagenis, kus anname endast parima et edasi pääseda ja siis juba järgmisel suvel tahame osaleda turniiril kus jagatakse olümpiapileteid. Anname endast parima et järgmisel aastal Londonis osaleda, kuigi kerge see kindlasti ei saa olema

Mari-Liis Graumann ja Anu Ennok

This month we report on events, both in Estonia and here, associated with the 20th anniversary celebrations of the regaining of Estonian independence. The front page carries speeches by the President, Toomas-Hendrik Ilves, at the song festival grounds in Tallinn and by Karmen Laus, the recently appointed Deputy Head of Mission at the Estonian Embassy at Catthorpe. Both toasted longevity to Estonia.

Also of interest is news which made the headlines in the Sunday Times of shootings at the Estonian Defence Ministry in Tallinn by a lawyer of Armenian descent. He took two hostages, who managed to escape, and was later shot dead by the police. His motives are unclear, but he was a member of a leftist political party. The Defence Minister, Mart Laar, was not in the building at the time. A few days later he had a meeting with his counterpart British Defence Minister and fellow conservative, Dr. Liam Fox.

This month's interview is with Aili Nurk, who is the management head of the Estonian School in London, as well as sitting on the committee of the Estonian House in London. By profession she is a lawyer and came to England to work in the government Treasury Department. She is a member of the London Estonian mixed choir and has one daughter.

Estonian news reported on page 2 is, in the main, good news! Most Estonians are satisfied with the development of Estonia; over 71% have accepted the Euro as their currency. However, during last year 5300 people emigrated from Estonia while immigration was just under 3,000. The reasons cited were the economic downturn and the lack of job prospects.

The centre spread concentrates on events at Catthorpe - the children's summer camp and the extremely successful end of summer 'Rahvapidu', which coincided with the 20th anniversary of Estonian re-independence. The camp was attended by 34 children, mostly children of Estonian descent whose parents have grown up here, but also a number of children from Estonia and one from Germany, where Estonian

children's camps have fallen by the wayside over the years.

You can read all about summer camp from the viewpoint of the children - their comments, and extracts from daily diaries (above on this page); from the camp leaders - all of whom were born here; and an overall impression by the grandmother of two of the children who came from Estonia to camp. There are comments in both languages which make for easy reading. The 'Rahvapidu' write-up is by Mare Rahkema, who is President of the Estonian European Choir, and has visited Catthorpe previously. She is effusive about the event, about the singing and dancing by the children, and most notably about the male octet 'Väike Punt' from Estonia who provided the star turn.

This page includes an article by an Estonian Beach Volleyball paring who were invited to compete in the London Olympics test event, held on Horseguards Parade in August.

Notices of forthcoming events, obituary notices, including one of the editors of the Swedish Estonian Paper 'Eesti Päevaleht', sports results from the World Athletics and the World Rowing Championships, and a look back at reports 50 and 25 years ago are on pages 7 and 8.

Happy reading!

Flybe and Finnair to open new routes in the Baltic

Flybe Nordic, a joint venture of the British airline Flybe and Finland's national carrier Finnair, plans to open new routes opening from 30th October onwards. The cheapest one-way fares will be EUR 39. The new airline has started to sell tickets online. Tickets at that price will be available on routes from Helsinki to Tallinn and Tartu. The new company will hire 100 new people, 60-70 of whom will be in Finland, and 40-50 in Estonia.

Starting 30th October:
Helsinki – Tartu 6 times per week
Tampere – Tallinn (17)
Tallinn – Stockholm Bromma (17)

Starting 14th November
Turku – Tallinn (12)
Vaasa – Tallinn (6)
Oulu – Tallinn (6)

S P O R T

KERGEJÕUSTIK

Gerd Kanter tõi Eestile Daegus toimuval kergejõustiku MMil hõbemedali, heites oma parimal katsel 66.95. **Märt Israel** sai 65.20-ga suurepärase neljanda koha. Kuldmedali sai sakslane Robert Harting, kelle parimaks tulemuseks oli 68.97.

Kanter alustas võistlust tagasihoidliku 62.79-ga, kuid hõbemedali toonud tulemus sündis juba teisel katsel. Suurepärase võistluse tegi ka Märt Israel, kelle 65-meetrine heide sündis viiendal katsel. Varem augustikuus Märt sai kuldmedali “Universiade” (Maailma Ülikoolide võistlus) tagajärjega 64.07m.

Võistluse järel oli Kanter oma hõbeda üle silmanähtavalt õnnelik - Eesti lipuga poseerinud vägilase nägu kaunistas naeratus!

Seitsme- ja kümnevõistlustes ei õnnestunud Eesti sportlastel nii hästi.

Naiste seitsemevõistluse viimases alas 800 meetri jooksus tuli kahjuks **Grit Šadeiko** katkestada enne lõppu. Teda viidi staadionilt kanderamili ära. Tema alustas võistlust isiliku rekordiga 100m tõkkejooksus ajaga 13.44 sek; hüppas 1,74m kõrgushüppes; tõukas kuuli 11,46 m ja viimases alas esimesel päeval jooksis isikliku rekordiga 200m 24,39sek. Alustas teist päeva kaugushüppega ning sai kirja 6.28m. Odaviskes jäi ta oma grupis 42.84 m’iga eelviimaseks. Maailmameistriks krooniti venelanna Tatjana Tšernova punktisummaga 6880. Hõbeda sai Suurbritannia esindaja Jessica Ennis 6751 punktiga. Vaatamata viimase ala katkestamisele sai Šadeiko lõppkoha kirja - 26. koht (5190 punkti).

Mikk Pahapill sai kümnevõistluses 9. koha. Pahapill kogus 8164 punkti, mis tema lootusi ei rahuldanud. "Arvasin, et kui teeksin võistluse 8300 punkti lähedale, oleks väga hea, aga samas enamvähem teadsin, mis seisus olen – paraku jättis pikk vigastusest tingitud treeningpaus oma jälje. Ei taha kunagi alla anda, võitlesin lõpuni. Positiivsema emotsiooni andis ehk teivashüpe, kus sain täitsa okei tulemuse." Punktisumma 7982 kogunud ja 15. koha saanud **Andres Raja** kommentaaris: "Veel nädala eest tundsin, et füüsiline vorm on väga hea, aga MM-il ei õnnestunud seda hästi realiseerida."

Eesti sportlaste tagajärjed MMilt **Anna Iljuštšenko**, kes saavutas “Universiadi” võistlustel kõrgushüppes pronksmedali, tulemusega 1,94m, ja kelle isilik record on 1,96, hüppas MMil kvalifikatsioon ringis 1,95, et pääseda finaali. Finaalis ta piirdus 1,89-aga ja jäi 12 naise konkurentsis viimaseks.

Marek Niit - 200m avaringis 5nda koha ajaga 20,90sek.

Maris Mägi - 400m avaringis 52.93; pool-finaalis 7nda koha ajaga 53.27.

Mihkel Kuk piirdus odaviske kvalifikatsioonis 76,42-ga. “Universiadiil” saavutas Mihkel 5nda koha (77,93) üks koht **Risto Matase** järel, kes viskas oda 78,99.

“Universiadiil” **Tiidrek Nurme** pidi leppima 4. kohaga 5000 m jooksus tulemusega 14.05,03.

JALGRATTA SPORT

“Universiadiil” **Maaris Meier** võitis hõbemedali jalgratta maastikukrossis. 2008. aasta üliõpilaste maailmameister Maaris läkski rajale numbri all 1. Sõideti neli viiekilomeetrilist ringi. Teisel ringil sai venelanna Ksenia Kirillova Maarise ees juba pea pooleminutilise edu ning suurendas seda ka ülejäänud ringidel. Teisena jõudis finišisse Meier, kes kaotas võitjale 1.47.

TENNIS

Eesti esireket **Kaia Kanepi** alistas US Openi naisüksikmängu avaringis Tamatine Tanaugarn Tailandist 6-4; 6-3. Kahjuks teises ringis head mängu näidata ei

suutnud ning kaotas maailma edetabelis 141. kohal paiknevale Silvia Soler-Espinosale 4-6,2-6. Kanepi alustas mängu kindlalt ning vormistas esimesed kolm serveimei punktideks. Kanepi serveimil sai hispaanlanna aga punkti kätte ning asus juhtima 4-3. Sealt edasi Kanepi mäng lagunes. Teises setis ei suutnud Kanepi enam hispaanlannale vastupanu näidata ning kaotas kindlalt 2-6.

SÕUDMINE

Taimsoo ja Raja töid riigile olümpiapileti Eesti paaris aeruline kahepaat koosseisus Allar Raja ja Kaspar Taimsoo võitis Bledis toimuvatel sõudmise maailmameistri-võistlustel B-finaali, mis tähendas 7. kohta ning Londoni olümpiapääsme tagamist. Kuigi nad jäid teravast tipust eemale ja ei pääsenud A finaali medaleid nõudma, säilis neil suurepärase võimalus Eestile olümpiapääset lunastada.

Kuigi Taimsoo ja Raja alustasid hiilvalt neljandalt positsioonilt, tõusid nad viimasel 500 meetril võimsalt esile, seljatades ajaga 6.20,02 kõik konkurendid. Teisena lõpetasid norralased Hoff-Borch (6.21,60) ja kolmandana argentiinlased Suarez-Rosso (6,21,98).

B finaali võit ja kokkuvõttes 7. koht tähendas kohe ka piletit Londoni olümpiamängudele.

Ühepaadil on teinud tublit tööd pärnulanna **Kaisa Pajusalu**, kes püsib olümpiakoha konkurentsis. Avaringis tuli neljandale kohale ja pääses vahesõidule, mille võitis inglanna Houghton ajaga 7.42,55. Talle järgnesid leedulanna Vistartaite ning Pajusalu (7.47,90). Kaisa sai poolfinaalis viienda koha ajaga 7.48,44 ja pidi leppima B-finaaliga, kus kahjuks ta ei suutnud kolme esimese hulgas lõpetada ja jäi Londoni olümpiamängude pääsmeta. Ta kustus täielikult viimasel 500 meetril ja lõpetas viimasena aeglase ajaga 7. 58.41.

Eesti jaht ‘St. IV’ võitis esikoha avamereregatil - ‘The Tall Ships races 2011’.

Regati rändkarikas Angela Cup kiireimale C-klassi avamerejahile on taas eestlaste valduses - Eesti Noorte Purjeõppeseltsi purjejaht St. Iv sai rahvusvahelise regati üldvõidu oma võistlusklassis ja võitis ka regati kolmanda võidusõidu Stavangerist Halmstadi. Kõikide võistlusklasside üldarvestuses saadi teine koht.

The Tall Ships Races 2011 regatt toimus liri merel, Atlandi ookeanis ja Põhjamerel. Võistluste käigus läbiti üle 1500 meremiili. Regatil osales kokku üle seitsmekümne aluse 13 riigist. St. Ivi meeskond esindas Eestit väärikalt Euroopa suurte mereriikide seas, hoides kõrgel Eesti lippu ja Eesti kui mereriigi mainet.

Võistluse ajal randusid purjelaevad ka kahes Šotimaa sadamas: Greenockis ja Lerwickis. Greenockis võõrustati laeval kohalikke eestlasi. Kapten Margus Zahharov (pildil) ja meeskonnaliikmed tutvustasid laeva ning vastasid huviliste küsimustele. *Lea Kreinin*

Hää lapsevanem!

Eesti Kool Londonis alustab 10. septembril juba kolmandat õppeaastat ning kutsub uusi lapsi enda mesilasperega liituma. Tunnid toimuvad üle nädala laupäeviti Chiswick Community School’i ruumides (W4 3UN). Koolipäeva pikkus on 2,5 tundi ning see aeg sisustatakse lastel eesti keele, käsitöö ja muusikatunniga. Vanemad saavad samal ajal kaunist Chiswicki parki nautida. Lisainfo:www.eestikoollondonis.co.uk Kohtumiseni eestikeelses koolis

†

Lahkunud kauaaegset sõpra

LEMBIT OLDE’t

sündinud: 12.05.1927 Viljandimaal

surnud: 06.08.2011 Nottinghamis

mälestavad

Heino Salumets

Hilla Vares

Helen ja Kaljo

Kalev Epro

Bridie ja Heino

Verner Vahter

†

Kauaaegset liiget

LEMBIT OLDE’t

mälestab

I.E.Ü. Nottinghami

osakond

Ülo Ignats in memoriam

11. augusti õhtul lahkus meie hulgast vabadusvõitleja ja ajakirjanik Ülo Ignats. Ta sündis 22. aprillil 1951 Stockholmis, õppis eesti algkoolis, Västertorpi gümnaasiumis, ajakirjandus- ja kaubandusülikoolis. Aastatel 1972 – 1976 töötas Ülo Ignats Rootsi ajalehe „Expressen“ toimetuses, seejärel oli Rootsis ilmuva „Eesti Päevalehe“ toimetuse liige ja alates 1994. aastast peatoimetaja kuni raske haiguse avastamiseni möödunud aasta lõpus. Ülo Ignatsi südameasjaks oli varajasest noorusest alates Eesti iseseisvuse taastamine. Ajakirjanikuna ta mitte ainult ei kajastanud vabanemise protsessi, vaid osales ise selles suure innuga. 1980. aastal oli Ülo Ignats nende hulgas, kes protestisid Moskva olümpiamängude purjeregati korraldamise vastu okupeeritud Eestis. 1985. aasta suvel aitas ta kaasa Balti vabadusristlemise korraldamisele Läänemerele.



†

Armast abikaasat, isa ja vanaisa

ÜLO SILD’a

sündinud: 05.06.1927 Viljandimaal

surnud: 05.08.2011 Stockton-on-Tees

mälestavad sügavas leinas

Sheila

Stephen, Gillian ja poja-pojad

Peter ja Cora

†

Kauaaegset sõpra

ÜLO SILD’a

mälestavad leinas

Marjorie ja Aleks

Ta on olnud tegev mitmetes pagulas-organisatsioonides, olles valitud nende esimeheks või juhatustesse. 1990. aastal valiti ta Eesti Kongressi liikmeks.

Olles sündinud ja kasvanud Rootsis, on tema tegevuse üheks oluliseks tahuks olnud rootslaste järjekindel teavitamine Eestist ja eestlaste püüetest. 1990. aastal asutas ta Stockholmis Eesti Informatsioonikontori, millest kujunes Eesti iseseisvuse taastamisel Eesti Vabariigi suursaatkond. Ülo Ignats ei ole hea seisnud vaid pelgalt „Eesti asja eest“, vaid on näinud Eesti toimuvaid protsesse ühe osana Ida-Euroopast. 1999. aastal annetas Eesti Vabariigi President Ülo Ignatsile eestluse hoidmise eest Rootsis Valgetähe III klassi teenetemärgi.

Sõbrad mäletavad Ülo Ignatsit hea huumorimeelega kaaslasena, kelle hubases kodus Huddinges oli alati tore viibida. *Peep Pillak*

Leinateateid teistest eesti ajalehtedest

Eesti Päevaleht (Rootsi)

Verner Põllupüü *25.07.1919; † 11.07.11
Juta Soe (Tupits) *29.10.1921 Tallinnas; † 14.07.11 Solnas
Karl Vaher *16.01.1930 Kihelkonnal; † 16.07.11 Helsingborgis
Elvine Mänd *8.08.1912 Hiiumaal; † 24.07.11 Göteborgis
Ltn Remi Miik † 5.08.11 Rootsis
Taivo Tarandi *5.08.1921 Vergis; † 9.08.11 Lidingö
Ülo Ignats *22.04.1951; † 11.08.11
Margot Lehist (Üksi) *5.11.1912 Eestis; † 20.08.11 Stockholmis

Eesti Elu (Kanada)

Tõnu Mägi *10.01.1936 Tallinnas; † 28.06.11 Torontos
Hjalmar Kuld *21.01.1921 Kihelkonnas; † 29.06.11 Torontos
Alma Prost (Lang) *13.06.16 Võrumaal; † 3.07.11 Torontos
Leelo Roman (Kalm) *15.05.1926 Tallinnas; † 7.07.11 Torontos
Heinrich Meiusi *3.12.1919 Hiiumaal; † 18.07.11 Torontos
Heino Luik *27.09.1923; † 29.07.11
Ellen Sunne *8.09.1925; † 28.07.11
Lydia Anelin (Metsküll) *8.06.1914 Tallinnas; † 2.08.11 Torontos
Lydia Sild (Laar) *14.08.1918 Viljandimaal; † 7.08.11 Torontos
Urmas Kalm *6.10.1937 Tartus; † 07.08.11 Gravenhurstis
Salme Kapp *28.03.1918 Kihelkonnas; † 8.08.11 Torontos
Hans Riiv *21.03.1917 Tarvastus; † 17.08.11 Torontos
Helju Suitso (Muul) *2.11.1923 Pullapää; † 20.08.11 Torontos
Armilda Aleve *3.08.1918 Peterburis; † 22.08.11

Vaba Eesti Sõna (USA)

Paul Endel Lüdigi *23.06.55 Buffalos; † 27.06.11 Jamaicas
Aavo Soobert *3.06.30 Tartus; † 7.07.11 Virginias
Erika Anniko *11.08.1922 Rakveres; † 12.07.11 Marylandis
Florida Mets *6.02.1917 Tallinnas; † 21.07.11 New Yorgis
Helga Lindemann *19.08.1925 Valgas; † 24.07.11 Long Islandis
Erna Laidver (Kaver) *19.08.11 Võrus; † 1.08.11 Marylandis
Miriam Ederma *10.08.1928 Pärnus; † 4.08.11 North Carolinas
Helga Poola (Sikk) *31.10.1925 Tallinnas; † 8.08.11 Connecticut
Harita Mürsepp (Paljas) *30.8.1921 Läänemaal; † 12.08.11 NY
Õp. Em Priidu Kiive *28.8.1923 Tallinnas; † 15.8.11 Minneapolis
Heino Karm *20.09.1925 Tallinnas; † 24.08.11 Connecticutis

Meie Kodu (Austraalia)

Hugo Köster *4.07.16 Hiiumaal; † 2.06.11 Campbelltown
Lydia Trett *10.10.15 Tallinnas; † 8.08.11 Adelaideis
Hans Ollino *8.05.1934 Pärnus; † 12.08.11 Darwinis
Heldur Juske *20.02.31 Toris; † 2.2.08.11 Alpineis
Raimond Nõgeste *13.06.1928; Narvas † 22.08.11 Melbourneis
Heino Pank *26.11.1921 Tartus; † 24.08.11 Pictonis

EELSEISVAD ÜRITUSED

BRADFORDI EESTI KODUS
8 Clifton Villas, Bradford BD8 7BY.
Tel: 01274 544221

**Põhja-Inglismaa koguduse
Perekonnaõhtu**
pühapäeval 25. sept. kell 14:00
Kavas - Jumalateenistus (teenib
õp. Valdo Lust), tervitused,
muusika ja laulud. Kohvilaud
Olete kõik väga oodatud!

29. oktoober - **Seltskondlik
koosviibimine.** Kõik teretulnud
- nii noored, keskealsed kui ka
eakamad. Eriti oodatud on
endised sõjamehed.

18. detsember - **Jõulupidu**
Eesti Kodu baar on avatud:
E: 20:00 - 24:00;
K: 11:45 - 14:15 ja 18:00 -24:00;
R: 18:00 - 24:00;
L: 12:00 - 14:00; 17:00 - 24:00;
P: 13:00 - 17:00 ja 20:00 - 23:00
Müügil: Saku Õlu, A le Coq, Kiss, Fizz;
Viru Valge; Saaremaa ja Vana Tallinn

LEICESTERI EESTI MAJAS
366 Fosse Road North, Leicester LE3 5RS
Tel: 0116 251 6727

Kirev Õhtu
17. september, kell 17:00
Kõik endised Leicesteri segakoori
lauljad, rahvatantsijad ja külalised,
on lahkelt kutsutud kokkusaamisele.
Kavas on muusika, laul ja tants.
Võimalus vanade sõpradega kokku
saada ja juttu ajada.
Einelaud. Baar avatud.

**Kesk-Inglismaa koguduse
Jumalateenistus**
laup. 24. septembril, kell 14.30
Teenib õp. Valdo Lust

15. oktoober - **Klubi aastapäev**
26. november - **Sõdurite õhtu**
- esineb uus REE koor
17. detsember - **Jõulupidu**
Baar on avatud reedeti 18.00 kuni
22.00 ja pühapäeviti 12.00 kuni 15.00.
Müügil: Viru Õlu (£30 kast), Viru
Valge; Saaremaa ja Vana Tallinn.

ABISTAMISE KOMITEE
kutsub teid Eesti Majja Londonis peale
suve puhkust ja palub teie lahkete
osavõttu lõunasöögist **pühapäeval
25. septembril, kell 13:00** kus saate
jälle maitsta eestipärast toitu ja
omavahel vestelda sõpradega.
Lõunasöögi hind £7.00 (kuni 10-a
vanustele tasuta)
Osavõttust palutakse teatada pr Ida
Lemsalule - 020 8893 3816
Toimub ka loterii ja annetused
loteriivõitudeks on oodatud.
Lastele uus mängunurk avatud.
Järgmised lõunad toimuvad 23.
oktoobril; 20. novembril ja Jõululõuna
11. detsembril
Eesti Maja Londonis, 18 Chepstow
Villas, London W11 2RB

**Uus Rahvusvaheline Eestlaste
Eksperimentaalkoor**
kutsub lauluhuvilisi osalema
ajavahemikus 25. – 27. november
laulalaagris Catthorpe'i Mõisas, Rugby
lähedal.

Lauldakse tavapärasest veidi erinevat-
muusikat ning õpitav kava on
jõuluteemaline kristlikhingeline
gospelkava "Kasvada lapseks".
Dirigent – Reet Kromel
Külalissolist – Siiri Känd
Sõnaline osa – Reet Järvik
Tutvustav lingiaadress:
www.eksperimentaalkoor.co.uk
Kõik tekkivad küsimused palun saata
dirigent Reet Kromeli meiliaadressile:
reet10nov@hotmail.com
koor@eksperimentaalkoor.co.uk
Tel.:07747 170643

**PAKKIDE SAATMINE
EESTISSE**
Võimalus saata pakke sugulastele ja
sõpradele! Pakke võetakse vastu -
Bradfordi Eesti Kodus, 8 Clifton Villas,
Bradford, BD8 7BY.
reedel, 4. novembril.
algusega kell 10:00
Leicesteri Eesti Majas, 366 Fosse Road
North, Leicester, LE3 5RS.
laupäeval, 5. novembril.
algusega kell 10:00
Londoni Eesti Majas, 18 Chepstow
Villas, W11 2RB.
pühapäeval, 6. novembril.
algusega kell 11:00 kuni 13:00.
Kes on pakisaatmisest huvitatud,
palun teatada ligikaudne pakkide
kogukaal aadressil:
Mrs. H. Vare, 36 Queens Road,
Bradford, West Yorks. BD8 7BT

Rahvusvaheline Eestlaste Eksperi-
mentaalkoori tekke mõte sai alguse kui
osalesin laulja ja dirigendina
erinevates euroopa eestlaste
koorilaagrites.
Eestlaste hulgast on kostnud hääli, et
laulaks veel ja veel. Ja, et laulaks
põnevad, eri-stiilset muusikat: jazzi
töötusi, sving muusikat, kaasaegseda
heli keelega eesti uudisloomingut ja ka
hingesoendavat rahvalikku muusikat.
REE-koor on üks suurepärane võimalus
mõned korrad aastas kokku tulla ning
ühislaulmisest rõõmu tunda ja
kontserte anda! Riigipiire mittetundev
koor pakub lauluelamust neile, kes
tahavad laulda ning musitseerida nii
enda kui teiste rõõmuks.
Kohtumiseni Catthorpe Manoris!
Reet Kromel

T A G A S I V A A T E D

50 aastat tagasi - september 1961

Bradfordis toimunud 1961.a Inglismaa
Eestlaste Suvipäeva majanduslik aruanne
avaldati Eesti Hääle lugejatele.

Tulud:	
Piletite müügist kontserdile	£171.10s.-
Piletite müügist tantsule	£ 15.10s.-
Kulud:	
Suvipäeva orkester	£ 18.0s.-
Sõiduraha tegelastele	£ 51.11s.6d
Üürid	£ 23.14s.7d
Trüükikulud	£ 10.16s.6d
Mälestusmedalid ja lilled	£ 19.6s.4½d
Koristus, transport	£ 7.10s.-
Noodid, post jt	£ 10.11s.0½d
Kuulutused	£ 3.0s.-

Suvipäeva puhastulule lisandus Bradfordi
Naisringilt nende samal ajal toimunud loterii
puhastulu £40, millised ka Suvipäeva
toimkonna poolt rahuldati.. Seega tuli
üldsumma £82.10s.- jagamisele ja see jaotati
järgmiselt:

Saksamaa Invaliidide Kodu Ehitusfondi	£40.-
IEÜ Haridus Toimkonnale	£14.10s
Bradfordi Koolinoorsoo toimkonnale	£15.-
Eesti Abistamise Komiteele Londonis	£13.-

Eestlane kes on lasknud 500 elevanti

13. aastasel noorim sõdur Eesti Vabadus-
sõjas, võideldes kapten Irve soomusrongides,
II-ses maailmasõjas inglise vabatahtlike
ülemana Soomele appi minnes, võideldes
Abessiinia sõjas, parashüteeritud vaenlase
rinde taha Lõuna Prantsusmaale ja Itaaliasse,
dekoreeritud vaprase eest Military Cross'iga,
tõustes inglise koloneli auastmesse, 1957 a.
alates inglise sõjaväe ataschee Etiopias,
Addis-Abbebas kuni möödunud aastal
pensionari ees saavutamiseni – need on ainult
üksikud etapid Tartust pärit eestlase inglise
kol. Karl Nurga põnevast ja huvitavast
elakäigust, kes praegu elab koos abikaasaga
ja väikese pojaga Londonis.

“1924 a. otsustasin seiklema minna laia
maailma ja sõitsin Prantsusmaale. Seal
kohtusin Evald Märksiga ja otsustasime läbi
Sahara kõrbe jalutada. Sahara ületamise
järele jäin mina Kesk-Afrikas elevante jahtima.
Kuid mind huvitas väga jaht. 1934 a. hakkasin
Tanganykas jälle elevante jahtima.” “*Ja palju
elevante olete omas elus maha lasknud*”
“Ümmarguselt 500 elevanti.”
Intervjuu Gert Helbemäega

IEÜ Koosolek Bradfordis

Haridustoimkonna esimees hr. E. Sirel andis
ülevaate ja majandusliku aruande IEÜ laste
suvekodust Hothorpe Hallis, millest 3-me
nädala jooksul 50 last osa võttis. Suvikodu
juhatjaks oli pr. E. Tulp ja õpetajateks pr-d
Reiman, Brady, Kasela, prl. Taul ja hr. J.
Tikerpää. Laste osavõttu toetas jälle
majanduslikult Eesti Abistamiskomitee
Londonis. Aruandja märkis aga, et
arusaamatusi oli Hothorpe Halli lätlastest
asejuhatajaga, kes nõudis, et eesti lapsed
peavad osa võtma ingliskeelsetest
jumalateenistustest ja palvetest, kuigi varem
oli kokkulepitud, et kõik toimub eesti keeles.

15 aastat tagasi - september. 1996
**Uus Suursaadik Londonis Raul Mälk jõudis
kohale**

Raul Mälk on teeninud juhtivatel kohtadel
majanduse alal ja välisministeeriumis. Viimati
oli Eesti delegatsiooni juht Vene-Eesti
piirikomisjonis, samuti Läti-Eesti piirikokulepe
saavutamisel. Raul Mälk valdab eesti, inglise,
vene, soome ja saksa keelt.

Viljandis avati Salme Pruudeni ausammas
Järel ESTO üristusena peeti Viljandis mulkide
kokkutulek, mille raames avati Viljandis
Köhleri puisteel mälestussammas Salme
Pruudeniile.

Köhleri fond on võtnud endale südameasjaks
pikka aega Inglismaal elanud Salme Pruudeni
(1896-1993) mälestuse jäädvustamise.

Salme Pruuden on Viljandi külje all Männa
talus sündinud ühiskonnategelane ja
pedagoog, kes oli ka kodutütarde esimene
peavanem.

**Euroministeri sõnul saab Eesti Euroopa
Liit aastal 2002**

Eurominister Riivo Sinijärv ennustab Eesti
ühinemist ELiga aastal 2002. Sinijärv rääkis
ELiga liitumise eetevalmistustest ja
ajagraafikust Koonderakonna seminaril
Pühajärvel.

Koonderakonna peasekretäri Märt Kubo sõnul
kavateb hakata tegema laiemat selgitustööd
ELiga ühinemise tähtsusest. “Integreerumine
Euroopasse annab meile investeringuid ja
turgu ning parandab julgeolekut”.

Eesti-Läti uus merepiir

Alates 6. sept kehtib Eesti ja Läti vahel
ametliku uus merepiir. Piirivalvurid pidid uues
kohas jälgima hakkama !

MIHKLI- JA VIINAKUU

Eesti Hääl soovib sünnipäeva lastele õnne	Tähtpäevad
15. september Erich Naur (juubilar)	21. september 1217 Madisepäev;
16. september Nora Morley-Fletcher (juubilar)	Paala lahing, Lembitu langes
17. september Lya Leppik	22. september 1944 Tallinna vallutamine
20. september Laine Gornik	28. september 1994 „Estonia“ laevahukk
23. september Tiina Kõiv	29. september Mihklipäev
25. september Tiina Metsmaa-Petersons	Sündinud
25. september Helle Unnuk	18. september 1910 Bernhard Kangro
27. september Vello Vahter	23. september 1851 K A Hermann
27. september Eha Veebel	7. oktoober 1913 Raimond Valgre
29. september Tiina Sanfourche	7. oktoober 1920 Kalju Lepik
29. september Heldur Blande	11. oktoober 1894 Julius Kuperjanov
29. september Linda Silber	14. oktoober 1914 Aleksis Rannit
2. oktoober Leida Kao	15. oktoober 1864 Anna Haava
7. oktoober Verner Vahter	Surnud
8. oktoober Heikki Lomp	25. september 1980 Marie Under
10. oktoober Leili Meenov (juubilar)	25. september 1944 Johan Pitka
13. oktoober Ede Stevenson	1. oktoober 1942 Ants Piip
15. oktoober Aleksander Saaremäe	

Euroopa Eestlaste Koor. Tule koorilaagrisse laulma!

Euroopa Eestlaste Koori laululaager ja
ühislaulmine toimuvad 29. ja 30. septembril
Tallinnas.

Kõik Rahvuskaaslaste Programmi II Konverentsi
osalevad ja laulda armastavad osavõtjad on
oodatud osalema koori laululaagri tööpäeval,
ühisel ülesastumisel konverentsi avamisel ning
reededõhtusel kontserdil Rahvusraamatukogus
Tallinnas.

Alustame avatud kooriprooviga neljapäeval, 29.
septembril kl 12 Tallinnas Rahvusraamatukogus.
Repertuaar saab huvilistele. Dirigentideks on
Kalev Lindal ja Lauri Breede
Projektkoor Euroopa Eestlaste Koor tegutseb
2007. aastast. Koos laulavad eestlased (ja
estofiilid) Saksamaalt, Belgiast, Hollandist,
Inglismaalt, Soomest, Luxemburgist, Shveitsist,

Prantsusmaalt, Tsehhist, Austriast jm. 2009.a.
Üldlaulupeol Tallinnas olime 100 lauljaga.
Koos käime koorilaagrites ca 4 korda aastas,
lisaks väiksemad kokkusaamised. Oleme
koorilaagreid pidanud ja üles astunud
Saksamaal, Inglismaal, Luxemburgis, Rootsis,
Belgias, Eestis, Tsehhis ja Kanadas. Euroopa
Eestlaste Koori tegevust toetab Eesti
Kultuuriministeerium.

Anna oma osalemissoovist teada hiljemalt 15.
septembriks.

Koorilaagris osalejad saavad täpsema info
koorilaagri kohta koos repertuaariga.

Mare Rahkema, Euroopa Eestlaste Koor
president

www.eestikoor.eu; e-mail: mare@eestikoor.eu
Tel.: 0049 17623881272